



# Regione Umbria

Giunta Regionale

---

## DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE

**N. 1233 DEL 29/10/2015**

**OGGETTO:** Interventi di cooperazione internazionale allo sviluppo. Progetto "Product Technologies and Traceability in Albania" - Pro.tec.t. – Determinazioni.

		PRESENZE
Marini Catuscia	Presidente della Giunta	Presente
Paparelli Fabio	Vice Presidente della Giunta	Assente
Barberini Luca	Componente della Giunta	Presente
Bartolini Antonio	Componente della Giunta	Presente
Cecchini Fernanda	Componente della Giunta	Presente
Chianella Giuseppe	Componente della Giunta	Presente

---

Presidente: Catuscia Marini

Segretario Verbalizzante: Franco Roberto Maurizio Biti

Efficace dal 29/10/2015

Il funzionario: FIRMATO

---

## LA GIUNTA REGIONALE

**Visto** il documento istruttorio concernente l'argomento in oggetto e la conseguente proposta della Presidente Catuscia Marini

**Preso atto:**

- a) del parere favorevole di regolarità tecnica e amministrativa reso dal responsabile del procedimento;
- b) del parere favorevole sotto il profilo della legittimità espresso dal Dirigente competente;
- c) della dichiarazione del Dirigente medesimo che l'atto non comporta oneri a carico del Bilancio regionale;
- d) del parere favorevole del Direttore in merito alla coerenza dell'atto proposto con gli indirizzi e gli obiettivi assegnati alla Direzione stessa;

**Vista** la legge regionale 1 febbraio 2005, n. 2 e la normativa attuativa della stessa;

**Visto** il Regolamento interno di questa Giunta;

**A voti** unanimi espressi nei modi di legge,

### DELIBERA

1. di fare proprio il documento istruttorio e la conseguente proposta della Presidente, corredati dei pareri e dei visti prescritti dal Regolamento interno della Giunta, che si allegano alla presente deliberazione, quale parte integrante e sostanziale, rinviando alle motivazioni in essi contenute;
2. di approvare il Progetto di cooperazione allo sviluppo, denominato "Pro.tec.t." (Product Technologies and Traceability in Albania), allegato alla presente Deliberazione per farne parte integrante e sostanziale,
3. di dare atto che l'iniziativa si configura, ai sensi degli artt. 1 e 14 della legge regionale 26/99, quale progetto ad iniziativa propria da realizzarsi in collaborazione con il Ministero Affari Esteri e Cooperazione Internazionale (MAECI);
4. di individuare, ai sensi della L.R. n.1/2009, Sviluppo Umbria Spa, quale soggetto attuatore dell'iniziativa per conto della Regione Umbria, con l'incarico di coordinare i rapporti con i partner italiani e albanesi del Progetto;
5. di presentare il progetto suddetto al Comitato Direzionale del MAECI, ai sensi dell'art.2, comma 5 della legge 49 del 26 febbraio 1987, come proposta ai fini della concessione di un co-finanziamento per l'importo di € 447.020,00 corrispondente al 70% del budget complessivo pari a € 638.600,00;
6. di impegnarsi, in caso di approvazione del progetto da parte del MAECI., a garantire il co-finanziamento regionale previsto in complessivi €191.580,00 in due anni, dei quali €95.790,00 in valorizzato e €95.790,00 in moretario, da garantire come stanziamento nella misura di €47.895,00 annui, per la durata di due esercizi finanziari a carico del Bilancio regionale.

**IL SEGRETARIO VERBALIZZANTE**

**IL PRESIDENTE**

f.to Franco Roberto Maurizio Biti

f.to Catuscia Marini

## DOCUMENTO ISTRUTTORIO

### **Oggetto: Interventi di cooperazione internazionale allo sviluppo. Progetto “Product Technologies and Traceability in Albania” - Pro.tec.t. – Determinazioni.**

L'11 dicembre 2014 la Presidente Marini ha stipulato, nel corso di una visita ufficiale a Tirana, il Memorandum di Intesa con il Consiglio dei Ministri della Repubblica d'Albania.

Nel quadro dell'accordo suddetto, il Ministro dell'Agricoltura albanese Edmond Panariti, con lettera del 19 febbraio 2015, ha manifestato interesse al Progetto di Cooperazione allo sviluppo, “Product Technologies and Traceability in Albania” – PROTECT -, che, con Deliberazione n. 350 del 23.3.2015, recante in oggetto “Supporto al Ministero dell'Agricoltura della Repubblica di Albania per il rilancio della produzione tabacchicola albanese e per la realizzazione delle collaborazioni proposte nell'ambito del MOU Umbria-Albania del 11 dicembre 2014”, la Giunta Regionale ha deciso di inviare in bozza all' UTL-DGCS di Tirana al fine di ottenere un primo parere informale, prima di procedere all'eventuale presentazione formale al Comitato Direzionale del MAECI.

L'obiettivo generale del progetto, che si allega alla presente Deliberazione per farne parte integrante e sostanziale, è sostenere lo sviluppo del quadro generale della sicurezza degli alimenti nel contesto pubblico e privato in Albania. Il Progetto verrà sviluppato a Tirana, Distretti di Malësi, Madhe ed Elbasan per una durata di 24 mesi. L'obiettivo specifico è migliorare la competitività della filiera olivicola e delle piante officinali prevedendo quali beneficiari 120 tra associazioni di produttori e singoli produttori;

Il Costo totale previsto è di €638.600,00, di cui €447.020,00 da richiedere al MAECI quale cofinanziamento.

La Regione Umbria - Direzione Regionale Programmazione, Innovazione e Competitività – Servizio Rapporti Internazionali e Cooperazione è il soggetto che propone il Progetto al MAECI.

Nell'ambito del Progetto, ai sensi della L.R. n.1/2009, Sviluppumbria Spa è stata individuata quale soggetto attuatore, operante in house providing per la Regione Umbria.

La governance è composto da un rappresentante della Regione Umbria, dal coordinatore italiano di progetto nominato da Sviluppumbria spa, dal referente nominato dal Ministero dell'Agricoltura albanese e dal coordinatore locale.

Il partenariato del Progetto è composto dal Parco Tecnologico Agroalimentare3A dell'Umbria Scarl, e dall'Università di Perugia - Unità di Ricerca Scienze Zootecniche (UR – SZ ).

La controparte locale (Ministero dell'Agricoltura, Sviluppo Rurale e Gestione delle Risorse Idriche (MASRGRI) verificherà il rispetto delle normative nello svolgimento delle attività e la coerenza con i piani di sviluppo locali.

Il partenariato locale è composto dalle Municipalità nel cui territorio si svolge il progetto: Elbasan, Koplik e Tirana.

Tutto ciò premesso si propone alla Giunta Regionale l'adozione del seguente dispositivo di deliberazione:

1. di fare proprio il documento istruttorio e la conseguente proposta della Presidente, corredati dei pareri e dei visti prescritti dal Regolamento interno della Giunta, che si allegano alla presente deliberazione, quale parte integrante e sostanziale, rinviando alle motivazioni in essi contenute;

2. di approvare il Progetto di cooperazione allo sviluppo, denominato "Pro.tec.t." (Product Technologies and Traceability in Albania), allegato alla presente Deliberazione per farne parte integrante e sostanziale,
3. di dare atto che l'iniziativa si configura, ai sensi degli artt. 1 e 14 della legge regionale 26/99, quale progetto ad iniziativa propria da realizzarsi in collaborazione con il Ministero Affari Esteri e Cooperazione Internazionale (MAECI);
4. di individuare, ai sensi della L.R. n.1/2009, Sviluppo Umbria Spa, quale soggetto attuatore dell'iniziativa per conto della Regione Umbria, con l'incarico di coordinare i rapporti con i partner italiani e albanesi del Progetto;
5. di presentare il progetto suddetto al Comitato Direzionale del MAECI, ai sensi dell'art.2, comma 5 della legge 49 del 26 febbraio 1987, come proposta ai fini della concessione di un co-finanziamento per l'importo di € 447.020,00 corrispondente al 70% del budget complessivo pari a € 638.600,00;
6. di impegnarsi, in caso di approvazione del progetto da parte del MAECI., a garantire il co-finanziamento regionale previsto in complessivi €191.580,00 in due anni, dei quali €95.790,00 in valorizzato e €95.790,00 in moretario, da garantire come stanziamento nella misura di €47.895,00 annui, per la durata di due esercizi finanziari a carico del Bilancio regionale.

Perugia, lì 23/10/2015

L'istruttore  
- Sergio Ricci

FIRMATO

---

#### **PARERE DI REGOLARITÀ TECNICA E AMMINISTRATIVA**

Ai sensi del vigente Regolamento interno della Giunta: si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità tecnica e amministrativa del procedimento e si trasmette al Dirigente per le determinazioni di competenza.

Perugia, lì 23/10/2015

Il responsabile del procedimento  
Dr.ssa Carla Piatti

FIRMATO

---

#### **PARERE DI LEGITTIMITÀ**

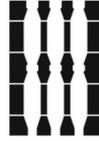
Ai sensi del vigente Regolamento interno della Giunta;  
Visto il documento istruttorio;  
Atteso che sull'atto è stato espresso:

- il parere favorevole in ordine alla regolarità tecnica e amministrativa reso dal responsabile del procedimento;  
e si dichiara che l'atto non comporta oneri a carico del Bilancio regionale;

Perugia lì 23/10/2015

Il dirigente di Servizio  
Mauro Pianesi

FIRMATO



# Regione Umbria

Giunta Regionale

DIREZIONE REGIONALE PROGRAMMAZIONE, INNOVAZIONE E COMPETITIVITA'  
DELL'UMBRIA

---

**OGGETTO:** Interventi di cooperazione internazionale allo sviluppo. Progetto "Product Technologies and Traceability in Albania" - Pro.tec.t. – Determinazioni.

---

---

## PARERE DEL DIRETTORE

Il Direttore, ai sensi e per gli effetti degli artt. 6, l.r. n. 2/2005 e 13 del Regolamento approvato con Deliberazione di G.R., 25 gennaio 2006, n. 108:

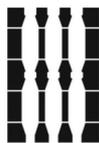
- riscontrati i prescritti pareri del vigente Regolamento interno della Giunta,
- verificata la coerenza dell'atto proposto con gli indirizzi e gli obiettivi assegnati alla Direzione,

esprime parere favorevole alla sua approvazione.

Perugia, lì 26/10/2015

IL DIRETTORE  
LUCIO CAPORIZZI

FIRMATO



# Regione Umbria

Giunta Regionale

LA PRESIDENTE Programmazione strategica generale, controllo strategico e coord. delle Politiche Comunitarie. Rapporti con il Governo e con le Istituzioni dell'UE. Intese istituzionali di programma e accordi di programma quadro. Bilancio e risorse finanziarie.

Programmazione europea e politiche di coesione, fondi strutturali. Protezione civile, programmi di ricostruzione e sviluppo delle aree colpite da calamità naturali. Relazioni internazionali, coop.ne allo sviluppo, politiche per la pace. Politiche di parità di genere e antidiscriminazione. Rapporti con le Università e i Centri di Ricerca. Promozione ed internazionalizzazione dell'Umbria. Coord. degli interventi per la sicurezza dei cittadini

---

**OGGETTO:** Interventi di cooperazione internazionale allo sviluppo. Progetto "Product Technologies and Traceability in Albania" - Pro.tec.t. – Determinazioni.

---

## PROPOSTA ASSESSORE

L'Assessore ai sensi del vigente Regolamento della Giunta regionale,

**propone**

alla Giunta regionale l'adozione del presente atto

Perugia, lì 26/10/2015

Presidente Catuscia Marini

FIRMATO

---

Si dichiara il presente atto urgente

Perugia, lì

L'Assessore